**Права иноязычных родителей/опекунов**

Уважаемые родители/опекуны!

Мы хотим убедиться, что вы знаете о своих правах в государственных школах штата Мэн.

Даже если ваш ребёнок владеет английским языком, вы имеете право запросить в школе языковую помощь (устный и письменный перевод). Она будет предоставлена вам бесплатно.

Вы имеете право на услуги устного и письменного перевода от квалифицированных специалистов. Школы не могут просить учеников, их братьев, сестёр, друзей или неподготовленный школьный персонал переводить письменно или устно для родителей/опекунов.

Вы имеете право получать от школы информацию на понятном вам языке о любой программе, услуге или мероприятии, о которых известно родителям/опекунам, владеющим английским языком.

Это касается, в частности, следующего:

* регистрация и зачисление в школу,
* процедуры рассмотрения жалоб и уведомления о недискриминационном характере школьных программ;
* программы языковой поддержки;
* справочники для родителей/опекунов;
* школьные табели;
* программы для одарённых и талантливых детей;
* правила и процедуры в отношении дисциплины учащихся;
* специализированные и независимые школы;
* специальное образование и сопутствующие услуги; а также
* запросы на согласие родителей/опекунов на проведение встреч для обсуждения участия в школьных мероприятиях ученика программы специального образования;
* собрания родителей/опекунов с учителями,
* разрешительные листы.

Дополнительную информацию см. в информационном бюллетене Министерства юстиции и Министерства образования США: <https://www2.ed.gov/about/offices/list/ocr/docs/dcl-factsheet-lep-parents-201501.pdf>